

2023ko ZERGA ORDENANTZAK

OLABERRIKO UDALA

ORDENANZAS FISCALES 2023

1.-ZERGAK

1.-IMPUESTOS

1.01.- Eraikuntza, instalakuntza eta obren gaineko zerga

1.01.- Impuesto sobre construcciones, instalaciones y obras

1.01.011 - Eraikuntza, instalakuntza eta obren gaineko zerga: Karga-tasak		1.01.011 - Impuesto sobre construcciones, instalaciones y obras: Tipos de gravamen	
Etxebizitzetan egiten diren obrak (25.000 € bitarteko aurrekontua)	2,5 %	Obras en viviendas (25.000 € bitarteko aurrekontua)	
Etxebizitzetan egiten diren obrak (25.000 €-tik gorako aurrekontua)	4 %	Obras en viviendas (25.000 €-tik gorako aurrekontua)	
Nekazaritza edo abeltzaintzako ustiakuntzetan egiten diren obrak eta nekazaritza edo abeltzaintzako ustiakuntza bati lotutako etxebizitzetan egiten diren obrak, beti ere ustiakuntza hori mantentzen den bitartean (Nekazaritza edo abeltzaintzako ustiakuntza bati lotutako etxebizitza)	1 %	Obras en explotaciones agropecuarias, y obras en viviendas vinculadas a explotaciones agropecuarias, siempre que se mantenga dicha explotación. (Nekazaritza edo abeltzaintzako ustiakuntza bati lotutako etxebizitza)	
Beste edozein motako obra	4,5 %	Cualquier otro tipo de obra	

1.01.012 - Eraikuntza, instalakuntza eta obren gaineko zerga: Hobariak		1.01.012 - Impuesto sobre construcciones, instalaciones y obras: Bonificaciones	
Isolamendu termiko bidez etxebizitzetako inguratzaile termikoaren birgaikuntza, Eraikuntzaren Kode Teknikoak xedatutakoaren arabera	95 %	Rehabilitación de envolvente térmica de viviendas con aislamiento térmico, cumpliendo las determinaciones del Código Técnico de la Edificación	
Etxebizitzen etxaurre osoaren margotzea	45 %	Pintado integral de fachadas de viviendas	
Eguzki energiaren aprobetxamendu termiko edo elektrikoa ahalbidetzen duten sistemak ezartzeko obratan. Beti ere, Ordenantza fiskal hau indarrean sartzen denean eraikita dauden etxebizitzetan egiten diren instalazio hauen obregan izango da aplikagarri eta ez obra edo eraikin berriengan.	95 %	Construcciones, instalaciones u obras en las que se incorporen sistemas para el aprovechamiento térmico o eléctrico de la energía solar. En todo caso, será de aplicación esta bonificación cuando se traten de obras, construcciones o instalaciones realizadas en inmuebles existentes en la entrada en vigor de esta Ordenanza fiscal, no siendo de aplicación las realizadas en inmuebles de nueva edificación.	
Eraikuntza, instalazio eta obrek ezgaitasun bat duten edota 65 urtetik gorako pertsonen irisgarritasun eta bizigarritasun baldintzak errazten dituztenean	95 %	Construcciones, instalaciones y obras que favorezcan las condiciones de acceso y habitabilidad de las personas con discapacidad o personas mayores de 65 años	
<p>Hobari hau aplikatzeko ondorengo baldintzak bete beharko dira:</p> <p>* <u>Ezgaituen kasuan:</u> Ezgaitasun kalifikazioa edukitzea. Mugikortasun baremoan, gutxienez 7 puntu izatea. * <u>65 urtetik gorako pertsonen kasuan:</u> Adina egiaztatzen duen agiria. Kuota zehazteko, obraren aurrekontu osoa hartuko da</p>		<p>La aplicación de la bonificación se ajustará a las siguientes condiciones:</p> <p>* <u>En caso de personas con discapacidad:</u> Estar en posesión de la calificación de discapacidad. Haber obtenido una puntuación mínima de 7 puntos en el baremo de movilidad.</p> <p>* <u>En caso de personas mayores de 65 años:</u> Documento acreditativo de la edad.</p>	

<p>kontuan, baldin eta obraren helburu bakarra eraikina ezgaitasunen bat duen edota 65 urtetik gorako pertsonen sarbide eta bizi baldintzak hobetzea bada.</p> <p>Obrek eraikina berritzeko helburua badute, baina aurrekontuan beste partida batzuk ere jasotzen badira ezgaitasunen bat duten pertsonen sarbide eta bizi baldintzak hobetzeko egokitzapenez gain, dagokion partidak bakarrik hartuko dira kontuan hobari eskubidea duen kuota zehazteko.</p> <p>Horretarako, nahitaezkoa izango da aurrekontua ondo berezia aurkeztea helburu hori duten obren zatian.</p>	<p>Se tomará en consideración el presupuesto total de la obra para el cálculo de la cuota, siempre que la obra a realizar esté destinada únicamente a la adaptación del edificio para favorecer las condiciones de acceso y habitabilidad de las personas con discapacidad o personas mayores de 65 años.</p> <p>En el caso de que las obras estén destinadas a la reforma de la edificación, comprendiendo en el presupuesto más partidas además de la adaptación de dicha edificación para favorecer las condiciones de acceso y habitabilidad de las personas con discapacidad, únicamente se computarán para el cálculo de la cuota con derecho a bonificación las partidas correspondientes. Para ello será necesario que el presupuesto se presente desglosado en la parte que corresponda a obras que favorezcan dichas condiciones.</p>
--	---

1.02.- Hiri izaerako ondasun higiezinaren gaineko zerga

1.02.- Impuesto sobre bienes de naturaleza urbana

1.02.021 - Hiri izaerako ondasun higiezinaren gaineko zerga: Karga-tasak		1.02.021 - Impuesto sobre bienes inmuebles de naturaleza urbana: Tipo de gravamen
Gune industrial edo tertziarioetan kokatutako ondasunak	0,4000 %	Bienes situados en zona industrial o terciaria
Gainerako guneetan kokatutako ondasunak	0,1665 %	Bienes situados en las restantes zonas

1.02.022 - Hiri izaerako ondasun higiezinaren gaineko zerga: Hobariak		1.02.022 - Impuesto sobre bienes de naturaleza urbana: Bonificación
Babes Ofizialeko etxebizitzak %50eko hobaria, behin – betiko kalifikazioa jaso eta hiru urteko epean	50 %	El 50% de la cuota, las viviendas de protección oficial, durante un plazo de 3 años contados desde el otorgamiento de la calificación definitiva
Energia berriztagarriko sistemak instalatu dituztenentzako, eraikuntza berriko etxebizitzetara izan ezik, "A" kalifikazio energetikoa duten eraikinentzat	45 %	Los edificios que instalen sistemas de ahorro de energía renovables, a excepción de las viviendas de nueva construcción, para edificios cuya calificación energética sea "A"
Energia berriztagarriko sistemak instalatu dituztenentzako, eraikuntza berriko etxebizitzetara izan ezik, "B" kalifikazio energetikoa duten eraikinentzat	30 %	Los edificios que instalen sistemas de ahorro de energía renovables, a excepción de las viviendas de nueva construcción, para edificios cuya calificación energética sea "B"
Etxebizitza hutsei buruz onartutako Bizigune edo antzeko programen barruan erabilera-lagapena dutenei	50 %	Las viviendas vacías que se adhieran al programa Bizigune o similares
Subjektu pasiboak famili ugarien titular direnean eta egoera hau egiaztatzen duten bitartean	50 %	Sujetos pasivos que ostenten la condición de titulares de familia numerosa y mientras acrediten dicha condición
Hobaria aitortzeko halabeharrezko baldintza eta aurkeztu		Los requisitos y documentación a presentar para su

<p>beharreko agiriak honako hauek dira:</p> <p>.- Familia ugarien ohiko etxebizitza izan beharko da. Baldintza hau biztanle errodaren bidez egiaztatuko da.</p> <p>.- Etxebizitzaren balio katastrala 150.000,00 euro edota hortik beherakoa izan beharko da. Baldintza hau OHZ-ren ordainagiriaren aurkezpenaren bidez egiaztatuko da.</p> <p>.- Beharrezkoa izango da Foru Aldundiko Gizartegintza Zerbitzuak igorritako indarrean dagoen familia ugariaren titulua.</p> <p>Eskariak aurkezteko epea: urtarrilaren 1etik otsailaren 28rarte.</p> <p>Zergaren ordainagirian etxebizitzaz gain garaje, trasteleku etab. jasotzen badira, hobaria etxebizitzari dagokion kuotaren gainean aplikatuko da soilik.</p> <p>Hobari hau bateraezina izango da Ondasun Higiezinaren gaineko Zergan aplikagarri diren bestelako hobariekin.</p> <p>Udalak urtero, aurretik hobari honen aplikazioa eskatu duten subjektu pasiboek berau jasotzeko baldintzak betetzen jarraitzen dutela ikuskatuko du, horretarako egoki deritzon agiriak eskatu diezaiekeelarik.</p>	<p>concesión son los siguientes:</p> <p>.- Deberá constituir vivienda habitual de las familias numerosas. Para ello, se comprobará en el padrón de habitantes dicha condición.</p> <p>.- Será necesario que el valor catastral de la vivienda sea igual o inferior a 150.000,00 euros. Este aspecto se acreditará mediante una copia del recibo del IBI.</p> <p>.- Será necesaria la presentación del título de familia numerosa en vigor emitido por el Departamento de Servicios Sociales de la Diputación Foral de Gipuzkoa.</p> <p>Plazo de solicitud: Del 1 de enero al 28 de febrero.</p> <p>En el supuesto de que el recibo del impuesto incluya además de la vivienda, otros anejos como garaje, trastero, etc., la bonificación se aplicará exclusivamente sobre la parte de la cuota que corresponda a la vivienda.</p> <p>Esta bonificación será incompatible con cualquier otra aplicable al Impuesto sobre Bienes Inmuebles.</p> <p>Será el Ayuntamiento el que anualmente compruebe que los sujetos pasivos que hayan solicitado en otros períodos la aplicación de esta bonificación, siguen cumpliendo los requisitos para su obtención, pudiendo requerirles para ello, la documentación que estime oportuna.</p>
--	---

1.03.- LANDA-LUR IZAERAKO ONDASUN HIGIEZINEN GAINEN ZERGA

1.03.- IMPUESTO SOBRE BIENES INMUEBLES DE NATURALEZA RÚSTICA

1.03.031 - Landa-lur izaerakio ondasun higiezinaren gaineko zerga: Zerga-Tasal		1.03.031 - Impuesto sobre bienes inmuebles de naturaleza rústica: Tipo de gravamen
Landaluz –ondasun higiezinaren gaineko zergari aplikagarri zaion karga tasa	0,6000 %	Carga de la tasa aplicable al impuesto de bienes inmuebles de naturaleza rústica

1.04.- LORZORU HIRITARRAREN BALIO GEHIKUNTZAREN GAINEN ZERGA

1.04.- IMPUESTO SOBRE EL INCREMENTO DEL VALOR DE LOS TERRENOS DE NATURALEZA URBANA

1.04.041 - Sorrealdiaren koefizienteak		1.04.041 - Coeficientes por periodo de generación
Sortzapenaren unean lurak duen balioari (aurreko apartatuetan xedatu da nola kalkulatu balio hori) balio gehikun tza ren sorreraldi bakoi tze rako indarrean dagoen gehieneko koefizientea aplikatuko zaio, Hiri Lurren Balio Gehikun tza ren gaineko Zergari buruzko uztailaren 5eko 16/1989 Foru Arauaren 4.3 artikulua ezarritakoari jarraituz. Aipatutako xedapenean aurreikusitako gehieneko koefizienteak eguneratuz gero, alkateari ahalmena ematen zaio aplikagarriak diren koefiziente berriak ebazpen bidez argitara tze ko Gi puz koa ko ALDIZKARI OFIZIALEAN, baita udalaren web orrian eta iragarki taulan ere.		El coeficiente a aplicar sobre el valor del terreno en el momento del devengo, para cada periodo de generación del incremento de valor, calculado conforme a lo dispuesto en los apartados anteriores, será el máximo que se encuentre vigente de acuerdo con lo establecido en el artículo 4.3 de la Norma Foral 16/1989, de 5 de julio, del Impuesto sobre el Incremento del Valor de los Terrenos de Naturaleza Urbana. En caso de actualización de los coeficientes máximos previstos en la citada disposición, se faculta a la alcaldía para, mediante resolución, dar publicidad en el BOLETÍN OFICIAL de Gi puz koa, así como en la página web y tablón de anuncios del ayuntamiento, a los nuevos coeficientes que resulten aplicables.
Urtebetetik behera	0,15	Inferior a 1 año
Urte bat	0,15	1 año
2 urte	0,14	2 años
3 urte	0,15	3 años
4 urte	0,17	4 años
5 urte	0,18	5 años
6 urte	0,19	6 años
7 urte	0,18	7 años
8 urte	0,15	8 años
9 urte	0,12	9 años
10 urte	0,10	10 años
11 urte	0,09	11 años
12 urte	0,09	12 años
13 urte	0,09	13 años
14 urte	0,09	14 años
15 urte	0,10	15 años
16 urte	0,13	16 años
17 urte	0,17	17 años
18 urte	0,23	18 años
19 urte	0,29	19 años
20 urte edo gehiago	0,45	Igual o superior a 20 años

1.04.042 - Karga-Tasa		1.04.042 - Tipo de gravamen
Karga-Tasa	10 %	Tipo de gravamen

1.04.043 - Hobariak		1.04.043 - Bonificaciones
Lurren eskualdatzeetan eta jabaria mugatzeko gozamen-eskubide errealak eskualdatu edo eratzean, baldin eta eskubide horiek heriotzagatiko irabazi-asmoaren bidez egiten badira, hobari bat aplikatuko da zergaren kuotan, adierazitako ehunekoaren arabera, baldin eta eskuratzailak lehen graduko ondorengoak edo adoptatuak badira, lehen mailako aurrekoak edo adoptatzaileak, eta ezkontidea edo izatezko bikotea, izatezko bikoteak badira eta Eusko Legebiltzarrak 2003ko maiatzean xedatutakoaren arabera eratu badira. Hobariak aplikatzeko, eskuratutako ondasuna jaraunslaren ohiko etxebizitza izan beharko da, eta haren dirusarrera gordinetik tarte hauetako batean egon beharko dute:		La transmisión o constitución de derechos reales de goce limitativo del dominio, realizadas a título lucrativo por causa de muerte, se aplicará una bonificación en la cuota del Impuesto según el porcentaje señalado cuando los adquirentes sean sus descendientes o adoptados en primer grado, sus ascendientes o adoptantes en primer grado, y el cónyuge o pareja de hecho, cuando se trate de parejas de hecho constituidas conforme a lo dispuesto en la Ley del Parlamento Vasco 2/2003, de 7 de mayo; las bonificación se aplicará si el bien adquirido es la vivienda habitual del heredero y si sus ingresos brutos están en alguno de los tramos siguientes:
Gainerako diru-sarrerak	10 %	Resto de ingresos
27.200,00 euro arte	95 %	hasta 27,200,00 euros
37.200,00 euro arte	75 %	hasta 37.200,00 euros
47.200,00 euro arte	50 %	hasta 47.200,00 euros

1.05.- JARDUERA EKONOMIKOEN GAINEKO ZERGA

1.05.- IMPUESTO DE ACTIVIDADES ECONÓMICAS

1.05.051 - Koefizienteak		1.05.051 - Coeficientes
Udal koefizientea	1,2500 %	Coeficiente municipal
Kaleen kategoria bakarra	1	Categoría de calles única

1.06.- TRAKZIO MEKANIKOKO IBILGAILUEN GAINEKO ZERGA

1.06.- IMPUESTO DE VEHÍCULOS DE TRACCIÓN MECÁNICA

1.06.061 - Turismoak		1.06.061 - Turismos
9zf baino gutxiago	25,75 €	De menos de 9 cf
9tik 11,99 zf bitartekoak	51,49 €	De 9 a 11,99 cf
12tik 13,99 zf bitartekoak	85,82 €	De 12 a 13,99 cf
14tik 15,99 zf bitartekoak	120,15 €	De 14 a 15,99 cf
16tik 19,99 zf bitartekoak	154,48 €	De 16 a 19,99 cf
20 zf baino gehiago	188,80 €	Más de 20 cf

1.06.062 - Autobusak		1.06.062 - Autobuses	
21 plazatik behera	59,19 €	Menos de 21 plazas	
21 plazatik 50era	166,10 €	De 21 a 50 plazas	
50 plazatik gora	207,62 €	Más de 50 plazas	

1.06.063 - Kamioak		1.06.063 - Camiones	
1.000 kg-tik beherako ke	59,19 €	Menos de 1.000 kg.cu	
1.000tik 2.999 kg-rako ke	116,62 €	De 1000 kg. a 2.999 kg.cu	
2.999tik 9.999 kg-rako ke	166,10 €	De más de 2.999 a 9.999 kg.cu	
9.999 kg-tik gorako ke	207,62 €	Más de 9.999 kg.cu	

1.06.064 - Traktoreak		1.06.064 - Tractores	
16 zf baino gutxiago	24,74 €	Menos de 16 cf	
16tik 25 zf bitartekoak	38,88 €	De 16 a 25 cf	
25 zf baino gehiago	116,62 €	Más de 25 cf	

1.06.065 - Trakzio mekanikoko ibilgailuek eramandako atoiak eta erdi-atoiak		1.06.065 - Remolques y semirremolques arrastrados por vehículos de tracción mecánica	
1.000 baino gutxiago eta 750 kg. baino gehiagoko ke	24,74 €	Menos de 1.000 y más de 750 kg.cu	
1.000 tik 2.999 kg. bitarteko ke	38,88 €	De 1.000 a 2.999 kg.cu	
2.999 kg baino gehiagoko ke	116,62 €	Más de 2.999 kg.cu	

1.06.066 - Bestelako ibilgailuak		1.06.066 - Otros vehículos	
Ziklomotoreak	6,31 €	Ciclomotores	
125 cc baino gutxiagoko motozikletak	6,31 €	Motocicletas hasta 125 cc	
125 cc baino gehiago eta 250 cc bitarteko motozikletak	10,81 €	Motocicletas de más de 125 cc hasta 250 cc	

250 cc baino gehiago eta 500 cc bitarteko motozikletak	21,63 €	Motocicletas de más de 250 cc hasta 500 cc
500 cc baino gehiago eta 1.000 cc bitarteko motozikletak	43,26 €	Motocicletas de más de 500 cc hasta 1.000 cc
1.000 cc baino gehiagoko motozikletak	86,51 €	Motocicletas de más de 1.000 cc

1.06.067 - Hobariak		1.06.067 - Bonificaciones	
1. ibilgailu historikoetarako edo fabrikazio egunetik kontatuta gutxienez hogeita hamar urteko antzintasuna duten ibilgailuetarako. Fabrikazio eguna ez bada ezagutzen, lehen matrikulazio eguna hartuko da halakotzat edo, bestela, ibilgailu mota edo aldera fabrikatzeari utzi zizaion eguna	100 %	1. vehículos históricos o aquellos que tengan una antigüedad mínima de treinta años, contados a partir de la fecha de su fabricación o, si ésta no se conociera, tomando como tal la de su primera matriculación o, en su defecto, la fecha en que el correspondiente tipo o variante se dejó de fabricar	
2.- Turismo, kamioi eta autobus motetako ibilgailu automobileren zergaren kuotaren hobaria izango dute ondorengo ataletan adierazitako baldintzetan, betiere jarraian zehazten diren baldintzak eta eskakizunak betetzen badituzte:		2.- Los vehículos automóviles de las clases turismos, camiones y autobuses disfrutaran en los términos que se disponen en los siguientes apartados, de una bonificación de la cuota del impuesto siempre que se cumplan las condiciones y requisitos que se especifican a continuación:	
a) ECO-etiketa duten ibilgailuak	50 %	a) Vehículos con etiqueta ECO	
b) ZERO etiketa duten ibilgailuak	95 %	b) Vehículos con etiqueta CERO	
Aurreikusitako hobariak jaso ahal izateko, derrigorrezkoa izango da subjektu pasiboek hobaria eskatzea, ibilgailu berriaren ezaugarrien fitxa teknikoa erantsiz.		Para poder gozar de la citada bonificación, el sujeto pasivo solicitará dicha bonificación aportando ficha técnica de las características del vehículo nuevo.	

2.-TASAK

2.-TASAS

2.01.- Uraren Hornidurako Zerbitzuak Eskaintzeagatik Tasa. (Hiru hilabetekoa)

2.01.- Tasa por la Prestación del Servicio del Suministro de Agua. (Trimestral)

2.01.011 - Uraren Hornidurako Zerbitzuak Eskaintzeagatik Tasa. (Hiru hilabetekoa)		2.01.011 - Tasa por la Prestación del Servicio del Suministro de Agua. (Trimestral)	
a) Etxeetako erabilera			a) Uso doméstico
Kontagailua, hiruhileroko	10,00 €		Contador, por trimestre
12m3-rarte	0,40 €/m3		Hasta 12 m3
12-60 m3 bitartean	0,55 €/m3		De 12-60m3
60-90m3 bitartean	0,85 €/m3		De 60m3 a 90 m3
90-200 m3 bitartean	1,00 €/m3		De 90m3 a 200 m3
200-500 m3 bitartean	1,11 €/m3		De 200 m3 a 500 m3
500 m3-tik aurrera	1,60 €/m3		Superior a 500 m3
b) Erabilera industrial			b) Uso industrial
Kontagailua, hiruhileroko	30,00 €		Contador, por trimestre
200 m3 arte	1,10 €/m3		Hasta 200 m3
200-500 m3 bitartean	1,30 €/m3		De 200 a 500 m3
500 m3-tik aurrera	1,55 €/m3		Superior a 500 m3
Saneamendu eta azpiegituren kanona			Canon de saneamiento e infraestructuras
200m3-tik aurrera	0,35 €/m3		Superior a 200 m3
c) Nekazal erabilera			c) Uso agrario
Kontagailua, hiruhileroko	10,00 €		Contador, trimestral
0-90 m3 bitartean	0,55 €/m3		De 0m3 a 90 m3
90-200m3 bitartean	0,85 €/m3		De 90m3 a 200m3
200-500m3 bitartean	0,99 €/m3		De 200m3 a 500m3
500 m3-tik aurrera	1,05 €/m3		Superior a 500 m3
Nekazal erabileraren tarifa aplikatzeko irizpideak:	Criterios de aplicación de la tarifa de uso agrario:		
Nekazal erabilerari dagokion tarifa aplikatu ahal izateko, etxebizitza zoru ez urbanizagarrian kokatuta egotea ezinbestekoa izango da eta nekazal ustiakuntza bati lotuta.	Para la aplicación correspondiente al uso agrario, será indispensable que la vivienda esté situada en suelo no urbanizable y que esté vinculada a una explotación agraria.		

2.01.012 - Kontagailuak altan emateagatik Tasa		2.01.012 - Tasa por alta de contadores	
Kontagailuaren Kalibrea			Calibre del contador
13 mm o 1/2" -raino	50,60 €		Hasta 13 mm o 1/2"
15 mm -raino	50,60 €		Hasta 15 mm
20 mm edo 3/4"-raino	65,04 €		Hasta 20 mm o 3/4"
25 mm edo 1"-raino	65,47 €		Hasta 25 mm o 1"

30 mm edo 1 1/4"-raino	76,60 €	Hasta 30 mm o 1 1/4"
40 mm edo 1 1/2"-raino	85,41 €	Hasta 40 mm o 1 1/2"
50 mm edo 2" -raino	96,90 €	Hasta 50 mm o 2"
65 mm edo 2 1/2"-raino	97,47 €	Hasta 65 mm o 2 1/2"
80 mm edo 3"-raino	131,59 €	Hasta 80 mm o 3"
100 mm edo 4"-raino	151,92 €	Hasta 100 mm o 4"
150 mm edo 6"-raino	189,48 €	Hasta 150 mm o 6"

2.02.- Zaborra biltzeko zerbitzua eskaintzeagatiko tasa (hiruhileroko)

2.02.- Tasa por la prestación del servicio de recogida de basura (trimestral)

2.02.021 - Zaborra biltzeko zerbitzua eskaintzeagatiko tasa (hiruhileroko)		2.02.021 - Tasa por prestación del servicio de recogida de basuras (trimestral)	
Etxebizitzak	30,00 €	Viviendas	
Elkartek, tabernak eta jatetxeak	80,00 €	Sociedades recreativas, bares y restaurantes	
Berariazko edukiontzirik ez duten merkataritza establezimendu lokal itxiak edo iharduerarik gabe	30,00 €	Establecimientos Comerciales e industriales cerrados o sin actividad sin contenedores específicos para ellos	
Berariazko edukiontzirik ez duten merkataritza- eta industria-establezimenduak	80,00 €	Establecimientos Comerciales e industriales sin contenedores específicos para ellos	
Hondar edo "errefusa" frakzioko edukiontzirik ez duten baina haientzako beste edukiontzi-mota espezifiko bat duten Industrialdeetan kokatutako merkataritza- eta industria-establezimenduak	190,00 €	Establecimientos Comerciales e industriales ubicados en polígonos industriales sin contenedores de fracción resto o "rechazo" pero que si tienen otro tipo de contenedores específicos para ellos	
Industrialdeetan kokatutako enpresak, hondar edo "errefusa" frakzioko edukiontzi espezifikoak dituztenak		Empresas ubicadas en polígonos industriales con contenedores específicos de fracción resto o "rechazo"	
Hondar edo "errefusa" frakzioko 1.000 litroko edukiontzi bakoitzeko	250,00 €	Por cada contenedor de 1.000 litros de fracción resto o "rechazo"	
Hondar edo "errefusa" frakzioko 360 litroko edukiontzi bakoitzeko	190,00 €	Por cada contenedor de 360 litros de fracción resto o "rechazo"	
Tarifa aplikatzeko irizpideak:		Criterios de aplicación de la tarifa:	
<ul style="list-style-type: none"> • Ordaintzeko obligazioa izango dute etxebizitzak eta industri zein merkatal establezimenduen maizter eta okupanteak, hauek erabiliak edo okupatuak egon edo ez. • Olaberriko Udalak enpresa bakoitzak dituen edukiontzi kopuru zehatza zein den jakiteko, Sasieta Mankomunitateari hiru hilean behin ziurtagiri bat eskatuko dio, eta tasa horren sortzapen-data urte bakoitzeko urtarrilaren 1a, apirila, uztaila eta urria izango da. 		<ul style="list-style-type: none"> • La obligación de contribuir será obligatoria para todos los arrendatarios y ocupantes de las viviendas y establecimientos comerciales e industriales, sin que obste en contrario el hecho de su no utilización. • Para conocer el número exacto de contenedores con el que cuenta cada empresa el Ayuntamiento de Olaberria solicitará a la Mancomunidad Sasieta una certificación trimestral en este sentido, siendo las fechas de devengo de esta tasa el 1 de enero, abril, julio y octubre de cada año. 	

2.03.- Kirol instalakuntzak erabileragatik ordaindu beharreko tasak

2.03.- Tasa por utilización de instalaciones deportivas

2.03.031 - Frontoia erabiltzeko erreserbak egiteagatik Tasak		2.03.031 - Tasas por reservas para utilización del frontón	
a) Erabilpen puntualak		a) Utilizaciones puntuales	
Olaberriko bizilagunak, orduko (Olaberrian Erroldatuta)	3,00 €	Vecinos de Olaberria, por hora (Olaberrian Erroldatuta)	
Beste herrietako bizilagunak, orduko (Olaberrian Ez Erroldatuta)	6,00 €	Vecinos de otras localidades, por hora (Olaberrian Ez Erroldatuta)	
b) Bonoak (6 hilabeterako)		b) Bonos (para 6 meses)	
Olaberriko bizilagunak, orduko x eguna (Olaberrian Erroldatuta)	65,00 €	Vecinos de Olaberria, por hora x dia (Olaberrian Erroldatuta)	
Beste herrietako bizilagunak, orduko x eguna (Olaberrian Ez Erroldatuta)	130,00 €	Vecinos de otras localidas, por hora x dia (Olaberrian Ez Erroldatuta)	

2.03.032 - Tenis pistak erabileragatik ordaindu beharreko tasak		2.03.032 - Tasas por utilización de las pistas de tenis	
Tenis pistak, orduko	6,00 €	Pistas de tenis, por hora	

2.03.033 - Padel pistak erabileragatik ordaindu beharreko tasak		2.03.033 - Tasas por utilización pistas de padel	
Padel pista, 1h 1/2	22,00 €	Pista de padel, 1h 1/2	

2.03.034 - Gimnasioaren erabileragatik ordaindu beharreko tasak		2.03.034 - Tasas por utilización del gimnasio	
Eguneko sarrera	6,00 €	Entrada diaria	
Hilabeteko bonua	20,00 €	Bono mensual	

Sei hilabeteko bonua	80,00 €	Bono semestral
Urteko bonua	120,00 €	Abono anual
Urteko bonua familia ugariko kideentzako, langabetuentzako, minusbaliatuentzako eta ?Gazte txartela duten gazteentzako	100,00 €	Bono anual para miembros de familia numerosa, desempleados, minusvalidos y jóvenes con Gazte txartela
Urteko bonua familia bereko 2 kiderentzako	180,00 €	Bono anual para 2 miembros de una misma familia
Urteko bonua familia bereko 3 kide edo gehiago	210,00 €	Bono anual para 3 o más miembros de una misma familia

2.04.- Ludoteka zerbitzuaren erabileragatik ordaindu beharreko tasak

2.04.- Tasas por la utilización del servicio de ludoteca

2.04.041 - Jolastxoko hiruhileroko		2.04.041 - Jolastxoko trimestral	
Seme-alaba bakarra	20,00 €	Un hijo	
2 seme-alaba	35,00 €	2 hijos	

2.04.042 - Eguberri eta Aste Santuko oporrak		2.04.042 - Vacaciones de Navidad y Semana Santa	
Seme-alaba bakarra	25,00 €	Un hijo	
2 seme-alabak	45,00 €	2 hijos	
3 edo seme-alaba gehiago	63,00 €	3 o más hijos	

2.04.043 - Uztaileko ludoteka		2.04.043 - Ludoteca de julio	
HAUR UDALEKUAK		COLONIAS INFANTILES	
Seme-alaba bakarra	40,00 €	1 hijo	
2 seme-alaba	75,00 €	2 hijos	
3 seme-alaba edo gehiago	105,00 €	3 hijos o más	
GAZTE ETA NERABE UDALEKUAK		COLONIAS PARA JOVENES Y ADOLESCENTES	
Jarduera bakoitzaren kostua egiten duten pertsonen artean banatuko da, eta Udalaren kontura izango da jardueraren % 40		El coste de cada actividad se repartirá entre las personas que la realicen, siendo a cargo del Ayuntamiento el 40% de la misma.	

Tasaren aplikazio irizpideak:

.- Olaberrikoak ez diren erabiltzaileek, zerbitzuaren kostu osoa ordaindu beharko dute.

Criterios para la aplicación de las tasas:

.- Los usuarios que no sean de Olaberria, tendrán que abonar el costo total del servicio.

.- Olaberrian erroldatutakoek lehentasuna edukiko dute.	.- Tendrán prioridad las personas empadronadas en Olaberria.
---	--

2.05.- Kultura saileko ikastaroengatiko tasak

2.05.- Tasas por cursillos del área de cultura

2.05.051 - Kultura saileko ikastaroengatiko tasak		2.05.051 - Tasas por cursillos del área de cultura	
HIRUHILEROKO		TRIMESTRAL	
Ikastaroa (Olaberrian Erroldatuta)	75,00 €	Curso (Olaberrian Erroldatuta)	
Ikastaro (Olaberrian Ez Erroldatuta)	90,00 €	Curso (Olaberrian Ez Erroldatuta)	
APLIKAGARRI DIREN IRIZPIDEAK Erabiltzaleek huihileko oso ordaindu beharko dute nahiz eta ez joan. Bajan eman nahi duen erabiltzaileak Udalari jakinarazi beharko dio, idatziz, eta hurrengo hiru hilabetea hasi baino lehen.		CRITERIOS APLICABLES El usuario deberá abonar el trimestre completo, vaya o no. El usuario que quiera darse de baja, tendrá que comunicarlo al Ayuntamiento, por escrito, con anterioridad al inicio del período siguiente.	

2.06.- HILETA ZERBITZUAK ESKAINTZEAGATIKO TASAK

2.06.- TASAS POR PRESTACIÓN DE SERVICIOS FUNERARIOS

2.06.061 - Hileta zerbitzuak eskaintzeagatiko tasak		2.06.061 - Tasas por prestación de servicios funerarios	
Lurperatzea eta nitxoia 10 urtez lagatzeagatik	200 €	Inhumación y cesión del nicho por 10 años	
Tasa honi plakaren kostua gehituko zaio.		A esta tasa se le añadirá el coste de la placa.	

2.06.0612 - Hobariak		2.06.0612 - Bonificaciones	
Zentzeko garaian Olaberrian erroldatua zeudenentzako (Olaberrian Erroldatuta)	90 %	Para aquellas personas que en el momento de fallecer estuvieran empadronadas en Olaberria (Olaberrian Erroldatuta)	

2.07.- TASA UDAL-BARATZEAK ERABILTZEAGATIK

2.07.- TASA POR LA UTILIZACION DE HUERTAS MUNICIPALES

2.07.0721 - UDAL BARATZEAK		2.07.0721 - HUERTAS MUNICIPALES	
Tasa Bakarra (urtean)	50,00 €	Tasa única (anual)	
Langabetuak eta ezinduak	0,00 €	Desempleados y personas discapacitadas	
a) 100eko 33ko minusbaliotasun-maila edo handiagoa eta 100eko 65etik beherakoa aitortuta duten pertsonak, baldin eta mugikortasun murrizturik ez badute; halakotzat hartuko dira abenduaren 23ko 1.971/1999 Errege Dekretuaren 3. eranskin gisa agertzen den baremoko A, B edo C letretan deskribatutako egoeretako batean daudenak, hau da, D, D edo G letretan adierazitako minusbaliotasun-maila aitortzeko, aitortzeko edo kalifikatzeko prozedura, edo D letratik gora lortzen dutenak.		a) Aquellas personas que tengan reconocido un grado de minusvalía igual o superior al 33 por 100 e inferior al 65 por 100 que se encuentren en estado carencial de movilidad reducida, entendiéndose por tales las incluidas en alguna de las situaciones descritas en las letras A, B ó C del baremo que figura como Anexo 3 del Real Decreto 1.971/1999, de 23 de diciembre, de procedimiento para el reconocimiento, declaración o calificación del grado de minusvalía o que obtengan 7 o más puntos en las letras D, E, F, G ó H del citado baremo.	
b) 100eko 65eko minusbaliotasun-maila edo handiagoa duten pertsonak.		b) Aquellas personas con un grado de minusvalía igual o superior al 65 por 100.	

2.08.- UDAL HONETAKO HAUTAKETA- PROZESUETAN PARTE HARTZEAGATIKO TASA

2.08.- TASA POR TOMAR PARTE EN PROCESOS SELECTIVOS DE ESTE AYUNTAMIENTO

2.08.081 - HAUTAKETA PROZESUAK		2.08.081 - PROCESOS DE SELECCION	
Lan eskaintza publikoan karrerako funtzionario edo lan kontratuko langile finko bezala sartutako plantillako plazak behin betiko betetzeko hautaketa prozesuetan izena emateko eskaera	10,00 €	Inscripción en pruebas selectivas destinadas a la cobertura definitiva de plazas de plantilla que hubieran sido incluidas en la oferta de empleo público correspondiente, ya sea en calidad de funcionario/a de carrera o de personal laboral fijo.	
Lan poltsak osatzeko edo bitarteko funtzionario edo aldi baterako lan kontratudunak hautatzeko egiten diren hautaketa probetan izena emateko eskaera	5,00 €	Inscripción en pruebas selectivas destinadas a la conformación de bolsas de trabajo, o a la selección de personal funcionario/a interino/a o laboral temporal.	

3.-TASAK JABARI PUBLIKOAREN ERABILERA BEREZIAGATIK

3.-TASA POR LA UTILIZACIÓN ESPECIAL DEL DOMINIO PÚBLICO

3.031.- Udal bide publikoen lurzoru, lurpe edo hegalkinaren erabilpen pribatiboa edo aprobetxamendu berezia

3.031.- Tasa por la utilización privativa o aprovechamiento especial del vuelo, suelo y subsuelo de las vías públicas

3.031.0311 - Udal bide publikoen lurzoru, lurpe edo hegalkinaren erabilpen pribatiboa edo aprobetxamendu berezia		3.031.0311 - Tasa por la utilización privativa o aprovechamiento especial del vuelo, suelo y subsuelo de las vías públicas	
Enpresa banatzaile eta komertzializatzaileek udal barrutian urtean eskuratzen duten fakturaziotik datozen sarrera gordinen	1,5 %	de los ingresos brutos procedentes de la facturación que obtengan anualmente en el término municipal las empresas distribuidoras y comercializadoras	

3.032.- Ibilbide lizentziagatiko tasa

3.032.- Tasa por licencia de vado

3.032.0321 - Ibilbide lizentziagatiko tasa		3.032.0321 - Tasa por licencia de vado	
Industri eta merkatal establezimendu zein ibilgailu gordeleku diren lokalentzat, urteko	51,50 €	Para establecimientos industriales, comerciales y locales destinados a guarda de vehículos, al año	
Etxebizitza bati atxikitutako garaje eta famili bakarreko etxebizitzak dituzten sailentzat	25,75 €	Para Garajes vinculados a vivienda y fincas con viviendas unifamiliares	

3.033.- Establezimenduak irekitzeko lizentziakemateagatik ordaindu beharreko tasak (€/jardueraren okupaziozko m2)

3.033.- Tasa por el otorgamiento de licencias de apertura de establecimientos (€/m2. de ocupación de la actividad)

3.033.0331 - Establezimenduak irekitzeko lizentziakemateagatik ordaindu beharreko tasak (€/jardueraren okupaziozko m2)		3.033.0331 - Tasa por el otorgamiento de licencias de apertura de establecimientos (€/m2. de ocupación de la actividad)	
Aurretiazko jakinarazpenari lotutako sailkatutako jarduerak (5.365,00 € gehienez)	8,58 €/m2	Actividades clasificadas sometidas al régimen de comunicación previa (máximo 5.365,00 €)	

Lizentzia administratiboko erregimenera lotuta dauden jarduerak		Actividades clasificadas sujetas al régimen de licencia administrativa:
1.- Euskal Herriko ingurugiroa babesteko otsailaren 27ko 3/1998 Legearen aldaketa indarrean sartu baino LEHEN hasitako espedientea duten baimen administratiboko araubidera lotutako jarduerentzat		1.- Para las actividades clasificadas sujetas al régimen de licencia administrativa cuyo expediente se haya iniciado con ANTERIORIDAD a la entrada en vigor de la modificación de la Ley 3/1998, de 27 de febrero, General de Protección del Medio Ambiente del País Vasco
Jarduera lizentzia	2,15 €/m2	Licencia de actividad
Irekitzeko lizentzia	8,58 €/m2	Licencia de apertura
2.- Euskal Herriko ingurugiroa babesteko otsailaren 27ko 3/1998 Legearen aldaketa indarrean sartu ONDOREN hasitako espedientea duten baimen administratiboko araubidera lotutako jarduerentzat		2.- Para las actividades clasificadas sujetas al régimen de licencia administrativa cuyo expediente se haya iniciado con POSTERIORIDAD a la entrada en vigor de la modificación de la Ley 3/1998, de 27 de febrero, General de Protección del Medio Ambiente del País Vasco
Jarduera lizentzia	10,73 €/m2	Licencia de actividad
Nolanahi ere, jarduerengatik ordaindu beharreko tasa gehienez 10.730 € izango da	<i>En todo caso, la cantidad máxima a abonar por las actividades será de 10.730 €.</i>	

3.033.0332 - Hobariak		3.033.0332 - Bonificaciones
Nekazal ustiapen titular diren zergadunei, tasen objektua nekazal ustiapena baldin bada	75 %	los contribuyentes titulares de explotaciones agrarias, siempre y cuando el objeto de las tasas a las que se hacen referencia sea la explotación agraria

3.034.- Obren lizentzi tasa

3.034.- Tasa licencia de obras

3.034.034 - Obren lizentzi tasa		3.034.034 - Tasa licencia de obras
3.000 eta 14.000 €rainoko obrak	100,00 €	Por obras entre 3.000€ y 14.000 €
14.000,01 eta 35.000 € bitarte	360,00 €	Entre 14.000,01 y 35.000 €
35.000,01 €tik gorako obrak	600,00 €	Por obras superiores a 35.000,01 €

3.034.0344 - Hobariak		3.034.0344 - Bonificaciones
Nekazal ustiapen titular diren zergadunei, beti ere tasen objektua nekazal ustiapena baldin bada	75 %	los contribuyentes titulares de explotaciones agrarias, siempre y cuando el objeto de las tasas a las que se hacen referencia sea la explotación agraria

3.035.- Lehen okupaziorako lizentzi tasa (€/kontsumitutako eraikigarritasunaren m2)

3.035.- Tasa por licencias de primera ocupación (€/m2 de edificabilidad consumida)

3.035.0351 - Lehen okupaziorako lizentzi tasa (€/kontsumitutako eraikigarritasunaren m2)		3.035.0351 - Tasa por licencias de primera ocupación (€/m2 de edificabilidad consumida)	
Etxebizitza bakoitzeko	100,00 €	Por vivienda	
Merkatal lokala, €/m2.ko	1,70 €/m2	Por local comercial €/m2	
Industri Pabiloi, modulua eta antzekoak (m2. ko)	3,00 €/m2	Por pabellón, módulo industrial y asimilados €/m2	

3.035.0352 - Hobariak		3.035.0352 - Bonificaciones	
nekazal ustiapen titular diren zergadunei, beti ere tasen objektua nekazal ustiapena baldin bada	75 %	los contribuyentes titulares de explotaciones agrarias, siempre y cuando el objeto de las tasas a las que se hacen referencia sea la explotación agraria	

3.036.- Hirigintza txostena emateagatiko tasa

3.036.- Tasa por expedición de informes urbanísticos

3.036.036 - Hirigintza txostena emateagatiko tasa		3.036.036 - Tasa por expedición de informes urbanísticos	
Hirigintza Kontsulta	60,00 €	Consulta urbanística	

4.-UDAL IGERILEKUAK ERABILI AHAL IZATEKO PREZIO PUBLIKOAK

4.-PRECIOS PÚBLICOS PARA LA UTILIZACIÓN DE LA PISCINA MUNICIPAL

4.041.- Udal igerilekuak erabili ahal izateko prezio publikoak

4.041.- Precio público para la utilización de la piscina municipal

4.041.041 - Udal igerilekuak erabili ahal izateko prezio publikoak		4.041.041 - Precio público para la utilización de la piscina municipal	
BONOAK		BONOS	
Banakako heldua	46,20 €	Adulto individual	
Banakako haurra	25,00 €	Niño individual	
Familiarra	80,30 €	Familiar	
Helduen eguneko 10 sarrera	40,00 €	10 entradas de adulto individual	
EGUNEKOAK		DIARIOS	
Eguneko heldua	5,00 €	Adulto diario	
Eguneko haurra	2,00 €	Niño diario	
0-2 urtera	0,00 €	de 0 a 2 años	

4.041.042 - Azalpenak		4.041.042 - Aclaraciones	
3-14 urtera : HAURRA		De 3 a 14 años: NIÑO	
15 urtetik aurrera: HELDUA		De 15 años en adelante: ADULTO	
Bono familiarrean sartzen diren pertsonak:Ama, aita (edo bere kasuan legezko tutoreak) eta adintxikiko seme-alabak		Personas incluidas en el bono familiar: Madre, padre (o en su caso tutores legales) y las hijas e hijos menores de edad.	

4.041.043 - Hobariak		4.041.043 - Bonificaciones	
Olaberrian erroldatuta dauden pertsonen (Olaberrian Erroldatuta)	10 %	Las personas empadronadas en Olaberria (Olaberrian Erroldatuta)	

